

Susanne Fries-Gaier
Deutsche Botschafterin in Chile
Grußwort anlässlich der Übergabe des Gütesiegels „Exzellente Deutsche Auslandsschule“
an der Deutschen Schule Valparaíso
am 05.10.2026

Sehr geehrter Herr Stobrawe,
Sehr geehrter Herr Honorarkonsul Dr. Karlsruher,
Sehr geehrte Mitglieder des Vorstandes der Schule,
Liebe Lehrkräfte, liebe Schülerinnen und Schüler,
liebe Schulgemeinschaft,

ich freue mich sehr, dass mich eine Dienstreise endlich auch an die Deutsche Schule Valparaíso führt. Als deutsche Botschafterin, liegen mir die Deutschen Auslandsschulen besonders am Herzen, und ich möchte unbedingt alle besuchen.

Hier in Valparaíso, in einer Stadt, die durch ihre Farben, ihre Architektur und ihre maritime Energie so einzigartig ist, ist natürlich auch diese Schule ein besonderer Ort der Begegnung.

Was jedoch macht eine Deutsche Auslandsschule so besonders?

Die 136 Schulen dieses Netzwerks bieten deutsche oder internationale Schulabschlüsse an, die **von der Kultusministerkonferenz anerkannt** sind.

Damit haben die Schülerinnen und Schüler **Zugang zu Hochschulen und Universitäten in der ganzen Welt.**

Sie werden von der Bundesrepublik Deutschland beraten, **von qualifizierten Lehrkräften aus Deutschland betreut und finanziell unterstützt.** Sie sind Teil der Initiative "Schulen: Partner der Zukunft" (PASCH) und damit **Teil einer weltweiten Lerngemeinschaft von mehr als 1.800 Schulen.** Es ist wie eine große Familie!

Diese deutschen Schulen haben einen **weltweiten Ruf als herausragende Bildungs- und Begegnungsstätten.** Dazu gehören vor allem ein hohes Maß an Sprachkompetenz, interkulturelles Lernen und die Vermittlung demokratischer Werte. Der Unterricht an diesen Einrichtungen ist auf den Erwerb von akademischen Kenntnissen und

Fähigkeiten ausgerichtet, aber die Kinder werden auch zur **Selbstständigkeit und zu kritischem und sozialem Denken** erzogen.

Angesichts der großen Herausforderungen unserer Zeit werden diese Fähigkeiten mehr denn je gebraucht. Weltweite Kriege und Konflikte, der Klimawandel, organisierte grenzüberschreitende Kriminalität, um nur einen Teil zu nennen:

Diese Probleme können wir nur bewältigen, wenn wir gemeinsam, im internationalen Rahmen, nach Lösungen suchen. Kein Staat kann das allein, Abschottung ist nicht die Lösung! Insofern ist es wichtig, gleich von Beginn an die Schulbildung auch international auszurichten.

Nun komme ich zum Anlass meines heutigen Besuchs:

Wenn eine deutsche Auslandsschule ihre Qualität mit Hilfe eines umfassenden pädagogischen Qualitätsmanagements und entsprechender Fortbildungskonzepte kontinuierlich weiterentwickelt, **kann sie mit dem Qualitätssiegel "Deutsche Exzellenzschule im Ausland"** ausgezeichnet werden. Seit 2008 überprüft eine gemeinsame Inspektion von Bund und Ländern anhand von Qualitätskriterien alle fünf bis sechs Jahre systematisch unsere Deutschen Auslandsschulen. Nach der Anerkennung dürfen die Schulen den oben genannten Titel tragen. Es ist eine Anerkennung, die der Bundespräsident mit seiner Unterschrift beglaubigt.

Diese Inspektion hat im Juni die Schule eingehend geprüft und festgestellt, dass diese Schule, die dieses Qualitätssiegel nun seit mehr als 10 Jahren ununterbrochen führt, in den letzten Jahren große Anstrengungen unternommen hat, um die Schulqualität noch weiter zu verbessern.

Die zweitälteste deutsche Schule Chiles – mit einer fast 170-jährigen Geschichte, gegründet noch bevor es Deutschland überhaupt als Nation gab – das ist einzigartig und zeugt von einer lebendigen Verbindung zur deutschen Kultur und Sprache.

Aber es sind nicht nur diese besonderen Merkmale, die diese Schule auszeichnen. Es sind vor allem die herausragenden Leistungen, die Sie in den vergangenen Jahren erbracht haben.

Besonders freue ich mich über das Ergebnis im Bereich „Governance“. Es zeigt, dass Vorstand, Schul- und Verwaltungsleitung einer gemeinsamen Vision einer guten Deutschen Auslandsschule folgen und dass Ihre Zusammenarbeit von gegenseitigem Vertrauen, Respekt und Kooperation geprägt ist.

Das ist keine Selbstverständlichkeit – und doch ein wesentlicher Grundpfeiler für die erfolgreiche Entwicklung einer Schule. Gute Governance ist letztlich kein Selbstzweck: Sie haben bewiesen, dass diese den Rahmen dafür schafft, dass alle Beteiligten gemeinsam Verantwortung übernehmen und sich die Schule im Interesse ihrer Schülerinnen und Schüler weiterentwickeln können.

Besonders deutlich wird dieses Verständnis von Bildung durch Ihr herausragendes Ergebnis bei der Förderung der Sozialkompetenz Ihrer Schülerinnen und Schüler und in Ihrem überzeugenden Diversitätskonzept widergespiegelt. Beides trägt dazu bei, dass junge Menschen lernen, unterschiedliche Perspektiven wahrzunehmen, einander mit Offenheit und Respekt zu begegnen und Verantwortung für eine vielfältige Gesellschaft zu übernehmen.

Das Ergebnis zeigt: Die Deutsche Schule Valparaíso ist ein Aushängeschild für Deutschland in Chile und ein wichtiger Beitrag zur Förderung der deutsch-chilenischen Beziehungen.

Es ist mir daher eine große Freude, heute im Namen des Bundespräsidenten das Gütesiegel „Exzellente Deutsche Auslandsschule“ überreichen zu dürfen. Diese Auszeichnung ist ein Ausdruck der Anerkennung für die herausragende Arbeit, die hier geleistet wird. Sie ist aber auch eine Verpflichtung für die Zukunft. Denn es gilt, diesen hohen Standard zu halten und weiterzuentwickeln.

Ich möchte an dieser Stelle allen Beteiligten herzlich danken: den Lehrkräften, die mit großer Leidenschaft und Kompetenz ihren Unterricht gestalten, dem Vorstand und den anderen Gremien, die sich ehrenamtlich für das Wohl der Schule einsetzen, den Schülerinnen und Schülern, die mit ihrem Lerneifer und ihrer Neugierde zum Erfolg der Schule beitragen, den Eltern, die ihre Kinder auf dem Bildungsweg begleiten und sich mit vielen Projekten einbringen, und der gesamten Schulgemeinschaft, die mit ihrem Zusammenhalt und ihrer Offenheit das besondere Klima dieser Schule prägt.

Zum Abschluss möchte ich Ihnen ein Zitat von Antoine de Saint-Exupéry mitgeben:

„Wenn du ein Schiff bauen willst, so trommle nicht Männer zusammen, um Holz zu beschaffen, sondern lehre sie die Sehnsucht nach dem weiten Meer.“

Das passt meines Erachtens gerade hier in Valparaíso sehr gut!

Sie lehren die Schülerinnen und Schüler hier in Valparaíso nicht nur Fakten, sondern Sie wecken die Sehnsucht nach der Welt und bauen Brücken zwischen unseren Kulturen. Das ist die wertvollste Aufgabe, die eine Schule erfüllen kann. Tragen Sie diesen Gedanken weiter und begleiten Sie weiterhin viele junge Menschen erfolgreich auf ihrem Bildungsweg! Herzlichen Glückwunsch noch einmal zu dieser großartigen Auszeichnung!